

# 新竹市110學年度國民中小學英語 教育實施方案委託專業服務計畫

新進外師職前訓練

## **Teacher's Orientation**

指導單位 新竹市政府教育處

承辦單位 新竹市北區舊社國民小學

執行單位 英美達文教事業有限公司

# Table of contents

# **Discover Taiwan**

- 1. History and Culture of Taiwan
- 2. Must-Go Attractions & Festivals
- 3. Tastes of Taiwan
- 4. Getting Around
- 5. When The West Meets The East -**Avoid Cultural Shocks**
- 6. Instruction of Simple Chinese Conversation and Pin Yin

# Working in Taiwan The Rights and Obligations of Foreign

- **Teachers**
- 2. Work Permits, Visas, and Alien Resident Certificates

# Contents

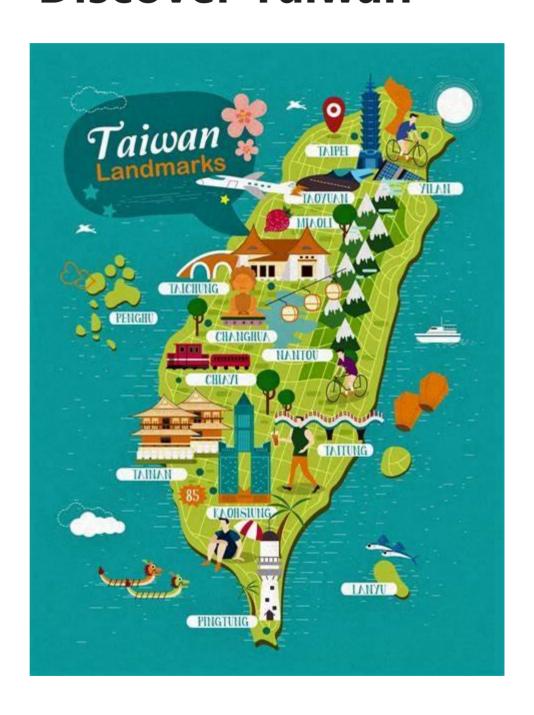
## Living in Taiwan

- 1. Housing, Medical, and Transportation Information
- 2. A Brief Guidance of Hsinchu City
- 3. Foreigner Dependent Services and Education Systems

## Educational System of Taiwan

- 1. Introduction to Educational Systems in Taiwan
- 2. Aspects of Teaching English to Young Learners in Taiwan
- 3. The Analysis of Students' Common Errors in English Learning

# **Discover Taiwan**



**History and Culture of Taiwan** 



## **History of Taiwan**

Indigenous tribes have been here for some 4000 years, with Chinese settlements springing up from the sixteenth century onwards. It subsequently drew the interest of European colonists, with the Dutch and Spanish both putting down roots. In 1684, Taiwan was then taken over by supporters of the deposed Ming Dynasty, before becoming completely controlled by the Qing Dynasty, turning into a province in its own right.

In the 1890s, Chinese defeat in the first Sino-Japanese War brought the first occupation of Chinese territory by the Japanese. Taiwan was 'ceded in perpetuity' to Japan by Article 2 of the Treaty of Shimonoseki. Although it was fiercely resented and actively resisted by the population, Taiwan remained under Japanese rule from 1895 until its defeat at the end of World War II.

The Chinese Civil War, which had already been in progress for some years, came to a head in 1948. The nationalist forces of Chiang Kai-Shek were defeated by Mao's Communists, and the nationalist leadership, along with thousands of supporters, fled to Taiwan. Here, their political vehicle, the Kuo Min-Tang (KMT) rapidly came to dominate Taiwanese politics.

Having ensured its own survival, the KMT set about developing the economy. In this, the KMT regime was spectacularly successful, helping Taiwan become one of the fast-developing 'tiger economies' of the Pacific Rim. Politically, Taiwan relied for a long time upon the support of the USA until the early 1970s, when a rapprochement between Washington and Beijing took place, the USA effectively shifting its allegiance from Taiwan to China.

The Chinese still consider Taiwan to be part of the national territory and continue to harbour the long-term objective of reunifying Taiwan with the mainland. International recognition of Taiwan (by the United Nations, for example) is therefore unacceptable to Beijing. But for all their political disagreements, extensive trade, travel and communications links have built up between Taiwan and China since the early 1970s. Annual bilateral trade is now worth well over US\$50 billion and one million people travel between the two countries each year.

## **Taiwan Culture**

#### **Religion:**

'Folk religion' - a blend of ancient animist beliefs with the traditions of Taoism, Buddhism and Confucianism - forms the core beliefs of most Taiwanese. Purer forms of Buddhism are also on the rise, along with Christianity. Due to the work of Western missionaries in centuries gone by, many aboriginal Taiwanese are Christians.

#### **Social conventions:**

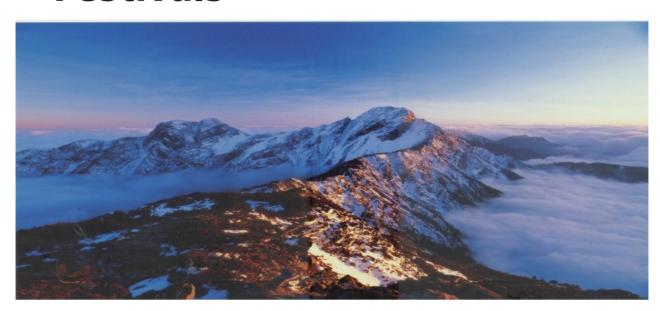
Despite Taiwan's complex ethnic and cultural mix, its way of life is predominantly Chinese, steeped in tradition and marked by superstition. As such, ancient customs and festivals are celebrated with fervour, and traditional holidays are closely observed. Taiwanese people are on the whole extremely friendly, and standards of hospitality are high. Entertainment is more commonly offered in restaurants than in private homes, and visitors are not usually expected to entertain. Handshaking is common, and casual wear is widely acceptable.

## Language in Taiwan

As is the case in mainland China, the official language of Taiwan is Mandarin Chinese, commonly referred to as guoyu ('national language'). However, the native Taiwanese tongue, alternatively called taiyu or minnan hua, is still widely spoken as a first language by the island's dominant ethnic group, which originally hails from China's southern Fujian province. Hakka Chinese and various aboriginal dialects are still spoken too.



# Must-Go Attractions & Festivals



## **Attractions**

aiwan is known for its towering mountains and, indeed, is spotted with numerous mountains peaks that rise over 3,000 meters. It is also the home of Northeast Asia's tallest mountain, Yu Mountain (Yushan), which is nearly 4,000 meters in height. Besides mountains, beautiful coastal scenes are part of Taiwan's great natural assets. Starting from the northern tip of the island is the North Coast & Guanyinshan National Scenic Area and Northeast and Yilan Coast National Scenic Area, featuring a wide variety of coastal geography. Traveling around the island to the east, you come to the scenic East Coast National Scenic Area and East Rift Valley National Scenic Area; go to the south, and you will come to the Southwest Coast National Scenic Area and then the Dapeng Bay National Scenic Area, blessed with sunshine and a tropical touch. Alongside the western edge of the Central Mountain Range is the Maolin National Scenic Area, where a lot of indigenous people live and place you can check out the world of

butterflies, Rukai stone houses, and splendid natural scenes. Legendary tales depict the subtle beauty of the Alishan National Scenic Area, where you can enjoy relaxing scene of the sun rising over a sea of clouds. The incomparable natural setting of the Sun Moon Lake National Scenic Area waits in the center of the island, and the Tri-Mountain National Scenic Area offers eagle-spotting at Bagua Mountain, the highland fruits of

Lishan and the sacred Buddhist sanctuary of Lion's Head Mountain.

The Penghu National Scenic Area encompasses ninety islets scattering in the Taiwan Strait. Flat landscapes make these islands much different from

Taiwan itself. Located in the sea southeast of Taiwan is, Green Island, part of the East Coast National Scenic Area, which offers unique saltwater hotspring bathing and spectacular diving on colorful coral reefs. The Matsu National Scenic Area comprises four townships on five islands. Most of the tourist sites are located on the island of Nangan. Beigan is famous for its traditional stone house and fish noodles. Juguang for its fishing port and lighthouse (designated as a Grade 2 historic site). On Dongyin you will find fantastic rock formations and the Dongyin branch of the Matsu Distillery. Natural and cultural attractions abound in the Siraya National Scenic Area in southern Taiwan's Tainan City. In addition to five scenic reservoirs (Zengwen, Wushantou, Baihe, Jianshanpi, and Hutoupi), the scenic area embraces the geologically fascinating Caoshan Moon World, the Zouzhen archaeological site, and the skin-pampering mud springsof Guanziling. Colorful indigenous events and tasty local specialties also await you at Siraya. The scenic area is also known for a varied coastline of sand dunes, sand banks, marshes, and wetlands, offering precious habitats for wildlife.

Taiwan now has eight National Parks: Yangmingshan National Park in suburban Taipei, which is famous for its volcanic landscapes; Shei- Pa National Park, spanning Hsinchu and Miaoli counties and famous for the unique and endangered Formosan landlocked salmon; Taroko National Park, known for its lofty canyon landscapes; Yushan National Park, known for its bright sunshine and the highest peak in Northeast Asia; Kenting National Park gives at the southern tip of the island, givinga touch of Southeast Asia; and Kinmen National Park, containing legacies of war decades ago. The Dongsha Atoll National Park was established in January 2007 on the northern waters of the South China Sea, marking thesouthern portal to the Taiwan Strait. The atoll has a unique white sand landscape formed of coral and shell. Finally, both culture and natural attractions await your discovery at Taijiang National Park in Tainan City Taiwan's newest national park.

In addition, the National Palace Museum, located in the outskirts of Taipei City, is home to priceless artifacts that present the essence of China's 5,000 years of history. It has the finest collection of Chinese art in the world, providing an eye-opening experience of Chinese culture.



## **2022 Festivals**

## January - March

1 JanSaturdayRepublic Day/New Year's DayNational holiday22 JanSaturdayMake up Day for Lunar New Year HolidayWorking day on weekend31 JanMondayChinese New Year's EveNational holiday1~4 FebWednesdayChinese New Year HolidayNational holiday15 FebTuesdayLantern FestivalObservance28 FebMondayPeace Memorial DayNational holiday									
31 Jan Monday Chinese New Year's Eve National holiday  1~4 Feb Wednesday Chinese New Year Holiday National holiday  15 Feb Tuesday Lantern Festival Observance									
1~4 FebWednesdayChinese New Year HolidayNational holiday15 FebTuesdayLantern FestivalObservance									
15 Feb Tuesday Lantern Festival Observance									
28 Feb Monday Peace Memorial Day National holiday									
April - June									
4 Apr Monday Children's Day National holiday									
5 Apr Tuesday Tomb Sweeping Day National holiday									
8 May Sunday Mother's Day Observance									
3 Jun Friday Dragon Boat Festival National holiday									
July - September									
4 Aug Thursday Chinese Valentine's Day Observance									
8 Aug Monday Father's Day Observance									
9 Sep Friday Mid-Autumn Festival Holiday National holiday									
10 Sep Saturday Mid-Autumn Festival National holiday									
28 Sep Wednesday Teachers' Day Observance									
October - December									
10 Oct Monday National Day National holiday									
25 Dec Sunday Constitution Day Observance									
25 Dec Sunday Christmas Day Observance									



## **Tastes of Taiwan**



aiwan can be termed a melting pot of all the great culinary traditions, both Chinese and foreign. In any town, city, or village in this country, it is said, there is a snack shop within three steps and a large restaurant within five, making dining in Taiwan a matter of the utmost convenience. All of China's regional culinary styles are available, from those of Beijing, Tianjing, and Shandong of the north to those of Sichuan, Hunan, Jiangsu, Zhejiang, Guangdong, and Taiwan in the south. You can also find restaurants in Taiwan that serve the cuisines of other countries all over the world, including the United States, France, Germany, Italy, Japan, Korea, Thailand, Vietnam, and India, among others. The famous international fast-food and restaurant chain--McDonald's, KFC, Mos Burger, Pizza Hut, and others--also have outlets scattered all over the main cities. Taiwan also offers its own unique types of restaurant, such as vegetarian, "improved" hot pot (including medicinal hot pot), and local snacks, that offer a native Taiwanese taste. If you would like to have a drink before or after your meal, there are plenty of bars, pubs, and beer houses to choose from.







#### **Taiwanese Food:**

The emphasis in Taiwanese cooking is on light, natural flavors and freshness, and there is no pursuit of complex flavors. Another feature of Taiwanese cuisine is that tonic foods are prepared by using different types of medicinal ingredients for the various seasons of the year.

#### **Cantonese Food:**

Cantonese cooking is known for its meticulous methods of preparation, whether fried, roasted, stir-fried, steamed, or boiled, and the vessels used to contain this food are known for their exquisite nature.

#### Hakka Food:

Dried and pickled foods have an important position in the cuisine of the Hakka people. Flavors are relatively heavy, and this food features fried, spiced, well-done, salty, and fatty dishes.

#### **Sichuan Food:**

The most prominent characteristic of Sichuan cooking is that it uses the most common materials to produce dishes with a most uncommon flavor. It is best known, of course, for its spicy hotness.

#### **Beijing Food:**

This culinary tradition combines the features of Qing Dynasty court dishes, Moslem cuisines, and Mongolian tastes, and Beijing food can be eaten in a surprising variety of ways. Beijing chefs place heavy emphasis on cooking time and slicing techniques, and they strive for subtle tastes and soft and tender textures.

#### Jiangzhe Food:

Shanghainese food is the representative cuisine of this tradition, which originated along the lower reaches of the Yangzi River and the southeastern coastal areas of the country. Because the many rivers and lakes in this area produce rich harvests of shrimp, crabs, eels, and the like, Jiangzhe cuisine concentrates on seafood.

#### **Hunan Food:**

The preparation of meats by smoking is one of the most prominent features of richly flavored Hunan cuisine. Hunan has one thing in common with Sichuan in its cuisine: many of their dishes use large amounts of chili peppers, making them very hot and spicy.

## **Getting Around**



#### By Rail

All major cities and towns in Taiwan are connected by the efficient Taiwan Railway Administration (TRA) network of local and express trains, though travel in Taiwan was revolutionized with the opening of the separately managed **High Speed Rail** in 2007. While regular express trains can take over five hours between Taipei and Kaohsiung, it takes just ninety minutes via the High Speed Rail. The latter only covers major cities on the west coast however, while TRA trains run on both the **Western** and **Eastern** rail lines for about half the price of the High-Speed trains. The TRA also maintains several slower, narrow-gauge **branch lines** that mostly transport tourists inland to Jiji, Neiwan and Pingxi. Updated timetable and fare information is listed on the Taiwan Railway Passenger Train Timetable, which can be found at train station information centres, as well as some convenience stores and kiosks. To check schedules online or make bookings in advance, check the TRA' s website at www.railway.gov.tw

#### Car & motorcycle

Car, motorcycle & scooter

To reach certain chosen areas and to go around once you' re there, your own transport is advisable, and sometimes absolutely necessary. Driving a car is not an issue outside of the cities when the traffic is not bad, especially on weekdays. Scooters are cheap to rent. It is NT\$400 per day in average, but some can be low as NT\$200. However, you may need to have a local license before you rent a scooter or car. At the time of writing, you could rent a scooter with just an International Driver's License in Hualien, Kenting, Chiayi, Tainan, Sun Moon Lake and Jiaoshi.

Wikipedia (en.wikipedia.org) has an excellent overview of Taiwan's road and highway system, which includes explanations of the numbering

system. Go to the website and type 'highway system in Taiwan'.



#### Hire

Car rental fees typically run between NT\$800 and NT\$1500 for a half day, or between NT\$1500 and NT\$2800 for a full day, depending on the type of vehicle andrental company. There are different rental plans by duration of days you would like to rent. Usually, long-term discounts are 10% for 3 to 7 days; 20% for 8 to 20 days and 30% for longer. Ask if there is a limit to the number of kilometers you can drive. All airports have car rental agencies (or else they do free delivery), and so do most of the High-Speed Rail stations. You can also check with local tourist information offices for rental agencies in your area. The following are two providers:

Central Auto (02-2828 0033; www.rentalcar.com.tw) Long-running foreign-managed rental company with Taipei, Taichung and Kaohsiung branches. Good reputation.

Hertz (02-2731 0377; www.hertz.com) Many branches is land-wide.

#### Insurance

Insurance laws were modified in 2007 but at the time of writing it wasn't clear how this would play out in rental businesses. Many agency staff members seemed unaware of any changes. At the time of writing, the best deal we could find was decent third-party liability insurance and the option of buying comprehensive insurance with a NT\$10,000 deduction for damages. In the case of theft or loss, the renter would also be charged 10% of the value of the car. Not the best, but much better than years ago when you essentially were uninsured despite what rental companies might have told you.

# When The West Meets The East – Avoid Cultural Shocks



any people who travel or live overseas experience what is commonly referred to as "culture shock."

During the first stage, often described as the "honeymoon," everything you see and do in the country you are visiting is exciting and positive. But in the second stage, known as "culture shock," you can feel a sense of dislocation and general unease. To cope with culture shock, learn to recognize its symptoms:

- You feel angry, uncomfortable, confused, frustrated or irritable and lose your sense of humor.
- You withdraw and spend excessive amounts of time alone, only with Canadians or other foreigners, and avoid contact with the local people.
- You develop negative feelings about the people and culture of the host country.
- You eat and drink compulsively or need an excessive amount of sleep.
- You are bored, fatigued and unable to concentrate or work effectively.

During the third and final "adjustment" stage, you start to accept your new surroundings and make a compromise between the honeymoon and culture shock phases.

You might also experience "reverse culture shock" after living abroad. Be prepared for a period of readjustment when you return to your country.

#### **Coping strategies**

Probably the best strategy for coping with the various impacts of culture shock is to make a conscious effort to adjust yourself to the new culture. Here ares some suggestions on how to make yourself feel more at home in your new surroundings:

- Admit frankly that these impacts exist. It is not a sign of weakness to admit that you feel uncomfortable, tense, or confused.
- Learn the rules of living in your host country. Try to understand how and why the local people act the way they do. Their behaviors and customs, although they may be different from your own, are neither better nor worse than what you are used to.
- **Get involved in some aspect of the new culture.** Whether you study art or music, or learn a new sport or martial art, being an interested student will make a world of difference.
- Take time to learn the language. It always helps to understand as much as possible of what people are saying. They will appreciate your effort to communicate with them in their language, even if it is just a few simple phrases, and it will make your daily life much easier.
- Take care of yourself. Eat well, exercise, and take the time to sleep. Limit your alcohol consumption to moderate amounts.
- Travel. Take the time to be a tourist and explore the country' s sights.
- Make friends and develop relationships. Getting to know local people will help you overcome cultural differences and understand the country. It will also show you how to be more sensitive to cultural norms and expectations.
- Maintain contact with friends and family back home. Writing home about your experiences and problems can help you sort through them.It is also a good idea to keep a journal of your feelings and thoughts.
- Do something that reminds you of home. Listening to your favorite music or practicing a familiar hobby can boost your spirits when you are feeling homesick.
- Avoid idealizing life back home. Try to make the most of your stay and consciously adopt an open mind.

# Instruction of Simple Chinese Conversation and Pin Yin

锅鍋gwo 国國gwo 果guoo 过過guoh

he romanization of Chinese is the use of the Latin alphabet to write Chinese. Because Chinese is a tonal language with a logographic script, its characters do not represent phonemes directly. There have been many systems of romanization throughout history. Linguist Daniel Kane recalls, "It used to be said that sinologists had to be like musicians, who might compose in one key and readily transcribe into other keys." However, Hanyu Pinyin has become the international standard since 1982. Other well-known systems include Wade-Giles and Yale Romanization. There are many uses for Chinese romanization. It serves as a useful tool for foreign learners of Chinese by indicating the pronunciation of unfamiliar characters. It can also be helpful for clarifying pronunciation—Mandarin pronunciation is an issue for some speakers of other mutually unintelligible Chinese languages who do not speak Mandarin fluently. Standard keyboards such as QWERTY are designed for the Latin alphabet, often making the input of Chinese characters into computers difficult. Chinese dictionaries have complex sorting rules for characters, and romanization systems can simplify the problem by listing the characters by their Latin form alphabetically.

Romanization systems for other Chinese languages and dialects are indicated in the information box on the right side of this page.

#### **Background**

The Indian Sanskrit grammarians who came to China two thousand yearsago to work on the translation of Buddhist scriptures into Chinese and

the transcription of Buddhist terms into Chinese, discovered the "initial sound", "final sound", and "suprasegmental tone" structure of spoken Chinese syllables. This understanding is reflected in the precise Fanqie system, and it is the core principle of all modern systems. While the Fanqie system was ideal for indicating the conventional pronunciation of single, isolated characters in written Classical Chinese literature, it was unworkable for the pronunciation of essentially polysyllabic, colloquial spoken Chinese languages, such as Mandarin.

Aside from syllable structure, it is also necessary to indicate tones in Chinese romanization. Tones distinguish the definition of all morphemes in Chinese, and the definition of a word is often ambiguous in the absence of tones. Certain systems such as Wade-Giles indicate tone with a number following the syllable: ma1, ma2, ma3, ma4. Others, like Pinyin, indicate tone with diacritics: mā, má, mǎ, mà. Still, the system of Gwoyeu Romatzyh (National Romanization) bypasses the issue of introducing non-letter symbols by changing the letters within the syllable, as in mha, ma, maa, mah, each of which contains the same vowel, but a different tone.

#### **English** Mandarin Pinyin

#### **Greetings**

Hello (How are you?) Ni/ hao\/.

Good morning. Zao\/shang\ hao\/. -or- Zao\/an—.

Good afternoon. Xia\wu\/ hao\/. -or-Wu\/an—.

Good evening. Wan\/shang\ hao\/. -or- Wan\/an—.

Good night. Wan\/an—.

Good-bye. Zai\ jian\.

See you soon. Hui/ tou/ jian\.

See you later. Yi\huir\/ jian\.

See you later. Dai—huir\/ jian\.

See you tomorrow. Ming/tian— jian\.

I hope to meet you again. Xi—wang\ wo\/men zai\ jian\mian\.

I'll miss you. Wo\/ hui\ xiang\/nian\ ni\/de.

Hello (on the phone) Wei\. -or- Wei/.

I am American. Wo\/ shi\ Mei\/guo/ ren/.

My name is \_\_\_\_. Wo\/ jiao\ \_\_\_\_.

What is your family name? Gui\ xing\?

What is your surname? Ni\/ xing\ shen/me?

What is your first name? Ni\/ jiao\ shen/me ming/zi?

Nice meeting you. Hen\/ gao—xing\ ren\shi ni\/.

I am glad to meet you. Hen\/ gao—xing\ ren\shi ni\/.

Glad to meet you. Zhen— gao—xing\ ren\shi ni\/.

It's been a long time since we last met. Hao\/jiu\/ mei/ jian\le.

Long time no see. Hao\/jiu\/ bu/jian\.

I am really pleased to see you. Wo\/ zhen— gao—xing jian\dao\ ni\/.

I am very pleased to have met you. Hen\/ gao—xing\ yu\dao\ ni\/.

I've brought you a small present. Wo\/ gei\/ ni\/ dai\lai/ yi/ge

xiao\/ li\/wu\.

I know a little Chinese. Wo\/ hui\ yi\dianr\/ Zhong—wen/.

I don't understand. Wo\/ ting— bu\ dong\/.

Can you say that again? Ni\/ neng/ zai\ shuo— yi—bian\ ma?

Say it again. Zai\ shuo— yi—bian\.

Please speak more slowly. Qing\/ shuo— man\ yi\dian\/.

Excuse me. (I'm sorry.) Dui\ bu\  $qi\bigvee$ .

I'm sorry. Qing\/ yuan/liang\.

I'm sorry. Bao\ qian\.

				•		
Sh	0	p	p		n	g

Do you have\_\_\_\_? Ni\/ you\/ \_\_\_\_ ma?

Do you have\_\_\_\_? Ni\/ you\/ mei/ you\/\_\_\_\_?

I want\_\_\_\_. Wo\/ yao\ \_\_\_\_.

I don't want\_\_\_. Wo\/ bu/ yao\\_\_\_.

This one is very nice. Zhe\ge hen\/ hao\/.

It's really beautiful. Zhen—shi\ piao\liang\ ji/le.

I'll buy this one. Wo\/ yao\ zhe\ge.

How much does it cost? Duo—shao√ qian/?

It's too expensive. Tai\ gui\le.

Can you lower the price a little bit? Neng/ pian/yi yi\dianr\/ ma?

I can't afford it. Wo\/ mai\/ bu\ qi\/.

Sorry, I don't want this. Dui\ bu\ qi\/ wo\/ bu/yao\le.

It's a deal. Cheng/ jiao—le.

# **Working in Taiwan**



# The Rights and Obligations of Foreign Teachers



#### visa

- Landing visa
- Visitor' s visa
- Resident visa
- Alien Residence Certificate
- Overstay and extensions
- Work permit

#### **APRC, Marriage and dependent ARC**

• Naturalization and marriage registration

#### Important places for your stay

- MOFA
- Labor Bureau- EVTA
- Immigration Offices
- Labor Affairs Department
- Airport/ Customs
- Local Police Department--Foreign Department
- International Hotline

#### **National Health Insurance**

- Full package for everyone
- Co-pay 20%, employer 70%, Government 10%
- Teaching Hospitals, local hospitals, clinics
- English speaking doctors

#### Driver's License

- International Driver's License
- Scooter Driver's License
- Permit and Registration
- Convert International one to local one
- Take a written and road test
- Emission Test
- Liability Insurance

#### **Banking Services**

- Currency
- Bank of Taiwan
- New Dollars vs old dollars
- Travelers checks
- Opening an Account: ARC or Unicode

#### **Taxation**

- 183 days, 18% 6% and 5%
- Minimum wage monthly:23,80; hourly:158
- · Where, when and how
- MOF
- Deductibles: rent, mortgage, medical bills, travel cost, relocation cost, renovating rented premises, insurance fees, children's education fees, etc.

#### **Labor Insurance**

- 60-year-old
- 20%, 70% and 10%
- Child-birth subsidy, commuters' protection, accident insurance during work.

#### **Studying in Taiwan**

- Foreign Schools
- Studying Chinese-language centers
- Student visa
- Foreign spouses

#### **Obligations**

- No outside work
- Lunch at school
- Immigration: report change of residence
- Health check and background check
- Being Late/ leaving work early for more than 5 times
- Do not hang out with students after school

# Work Permits, Visas, and Alien Resident Certificates

外僑居留證-外籍配偶





aiwan has made great strides in accommodating the staffing needs of international companies with operations in Taiwan. Not only have application requirements and procedures for work permits for foreign nationals been clarified and streamlined through the consolidation of what was once the domain of many different agencies into a single window, many restrictions have either been lifted or significantly relaxed for multinationals, thus allowing for greater hiring flexibility.

The following information is provided as general reference only. Please be sure to check with the Council of Labor Affairs, Bureau of Consular Affairs, and the National Police Administration for the latest information and requirements.

#### 1. Work Permits

Employers who wish to hire foreign nationals to come and work in Taiwan are required to first apply with the Council of Labor Affairs to obtain a work permit for the foreign nationals they wish to hire. A work permit application form must be submitted in Chinese and requires recent passport photos of the person and supporting documentation such as photocopies of the candidate's CV, passport (picture page), employment contract, health certificate from a pre-approved hospital, proof of education, and proof of previous work experience. Please note that certified Chinese translations are usually required for all foreign-language documents. The work permit application review process takes approximately two weeks. Once the application is approved, the work

permit -- a formal government-issued letter of approval -- is sent by registered mail to the employer. The letter, which serves as proof of permission for the prospective employee to undertake employment in Taiwan, is required for the resident visa application.

#### 2. Visas

After receiving the work permit, the prospective employee should apply for a resident visa. If they have arrived in Taiwan with a Visitor's Visa, they may change their visa status without departing Taiwan by applying at the Bureau of Consular Affairs at the Ministry of Foreign Affairs in Taipei, Taichung or Kaohsiung. If they are not in Taiwan, they must applyfor a Resident Visa at the nearest Taiwan representative office. If they have entered under the Visa Waiver Program or received a Landing Visa, they must depart Taiwan to apply for a Resident Visa.

#### 3. Alien Resident Certificates

After receiving a resident visa and entering Taiwan, foreign nationals are then required to apply for an Alien Resident Certificate with the foreign affairs police under the National Police Administration of the Ministry of Interior.

#### 4. Foreign Nationals with Resident Status in Taiwan

Different rules apply for the hiring of foreign nationals with resident status in Taiwan. For example, foreign nationals who are married to ROC nationals and have obtained legal resident status are permitted to work in Taiwan without having to apply for a work permit. As for permanent residency holders, they may apply for an "open" work permit directly with the Council of Labor Affairs and do not need to apply for a work permit through their employer.

# **Living in Taiwan**



# Housing, Medical, and Transportation Information



## **Housing In Taiwan**

Sassist in helping you find an apartment which matches what you are looking for. All Reach to Teach affiliated schools offer some form of assistance when you first arrive, whether it takes the form of direct help in finding apartment and/or providing you with temporary housing. This assistance is extremely helpful when trying to negotiate leases and find a location you' re happy with. Alternatively, tealit.com and forumosa.com are two great websites that serve the foreign community, although we wouldn' tadvise you to sign a rental contract until you are here in person to see the apartment in person.

Apartment hunting in Taiwan may at first seem overwhelming because of the language barrier. But with a little patience you will have no problem finding something that interests you. Concentrate on taking your time and finding a living place where is comfortable and located near your school, you'll get more out of your teaching experience in Taiwan. Most teachers find their apartments to be cheaper and a better value than anything they could find back home.

The cost of an apartment in Taiwan varies from city to city. In all cases apartments here are much cheaper than what you would expect to pay in most Western countries. Your cheapest housing option is the studio-apartment, which usually are well furnished with air-conditioning, bed, desk, chair, and clothes cabinet, and so forth. One-bedroom apartments may or may not have a kitchen or be furnished. Two and three-bedroom

apartments usually have at least 2 bathrooms and a kitchen. They may or may not be furnished.

#### **Housing In Hsinchu**

Housing in Taiwan - ESL in Taiwan

Most of apartments are spatial and comfortable. The housing expense varies by region and depends on the living function of the neighborhood. Averagely speaking, excluding utilities, in downtown Hsinchu City the rent ranges from NT\$8,000 to 10,000 per month. The rent gets cheaper if you choose to live in suburb area, which ranges from NT\$5,000 to NT8,000 a month.

#### **Housing In Other Cities**

The housing situation in other cities of Taiwan is relatively cheaper than Hsinchu City when it comes to the leasing price. It may fall within NT\$4,000 and NT\$7,000 per month excluding utilities. Moreover, at the same leasing price, it is more possible to live in a more spatial house or apartment in other cities than Taipei City and Hsinchu City.

#### **Utilities In Taiwan**

Renters are usually charged NT\$500 to NT\$1,000 a month for basic utilities (e.g. water and electricity). Generally speaking, apartments in Taiwan does not provide central heating system since Taiwan is located in the zone of subtropical monsoon climate. It is usually not as cold as other countries. A small electronic heater will be helpful if necessary. Nowadays, almost every apartment is equipped with an air conditioner because the hot season may be longer than winter. However, renters should be careful with the utility charge while turning on these machines. The longer they use, the higher the bill runs.

Every apartment is installed with a broadband internet connection when you move in. Many landlords will include the internet in monthly rent. But if they don't, you might have to pay an additional amount of money for the internet, depending on your needs. Contact us for our guide to the different internet providers in Taiwan and how to set up the internet in your apartment.

#### **Leases In Taiwan**

Cost of living in Taiwan - ESL in Taiwan.

There are many apartments well furnished with everything you may need. When you finally find a right apartment for yourself, what comes next is to sign the lease. In most cases, you will be required to pay a deposit of two-month rents and the rent for the first month. For example, if you are signing a lease whose rent is NT\$7,000 per month, you have to pay for \$21,000 (\$600 USD) on the day you are signing the lease, so be prepared. The length of leases in Taiwan are generally a full year, although many landlords are accommodating if your circumstances are different.

#### Medical

A s a teacher in Taiwan, you automatically are qualified for national medical coverage. However, this coverage does not start immediately. In order for it to begin you must have your Alien Residence Card (ARC), which can take upwards of two months to get established. It is advised that in the mean time you get emergency medical coverage before you go. Rest assured that all doctors in Taiwan speak some level of English from their exposure to many medical texts in English. It also helps you to try and find the largest hospital in your area, where it may, for sure, have the largest staff to draw an English-speaking doctor from.

If you have a medical emergency dial 1-1-9 to reach emergency services in Taiwan. You can also call one of the medical centers listed below and they may have the ability to dispatch one of their own emergency vehicles to come and get you.

#### **Traditional Chinese Medicine in Taiwan**

For over 3000 years traditional Chinese medicine has healed sick and imbalanced bodies through massage, manipulation of blood flow and acupuncture. The theories of these practices were long ago outlined in The Yellow Emperor's Classic of Internal Medicine written between the third and first century B.C.

Ba Guan - Traditional Chinese Medicine - Teaching English in Taiwan Ba Guan in action

#### Baguan

Baguan is the art of placing large bell-shaped vacuum caps on one's back. The idea is to pull blood and any toxins that residein it to the surface of the body by using the strong suction inside the cups. Bringing the blood to the surface draws the toxins out and allows the body to get rid of disease by itself. The downside is that the cups leave large circular bruises on the skin. These bruises will slowly heal and change back to a normal skin tone over a period of about a month.

#### Guasha

Guasha will typically follow a baguan treatment. The technique involves pressing a cow-horn implement onto pressure points along the entire back. The tool is then dragged (in a scraping motion) along the back that causes bruising. This brings more of the body's internal impurities to the surface to be cleansed. The next step is an acupuncture treatment to help the body relax and heal faster by balancing the flow of yin and yang.

#### **Acupuncture**

Acupuncture - Traditional Chinese Medicine - ESL in Taiwan Acupuncture uses needles to cleanse the body of impurities

The technique does not always involve needles going into your skin. Acupuncture can also involve using a small steel prong connected to a source of low electrical current. This is pressed onto different pressure

points on the body until the flow of electricity stimulates these points. The initial sensation can be very painful, especially if one of the acupoints that is being pressed connects to a body organ or energy field that is unhealthy. The soreness is temporary though and the initial sting is replaced by a sense of relaxation.

In traditional acupuncture needles are pushed into acu-points that are connected with energy fields or internal organs. It is the stimulation of these acu-points that activates that organ or energy field. Through a combination of techniques this stimulation unblocks organs or energy flows in order to induce proper function.

#### **Hair-Pulling**

A trained professional will grab your hair in a special way and slowly start to pull. They will start gently but continue to apply more pressure until your eyes become slits and the skin on your forehead is stretched tightly back. The pain involved is exquisite, but when it's done your whole body tingles and feels like rubber.

#### **Pharmacies In Taiwan**

Small pharmacies can be found in just about every little neighborhood throughout the country. Here you can find all your common cold remedies as well as other hygienic products. Pricing is very cheap particularly compared to what you may be use to paying back home. If you need to refill a prescription it is best to return to the doctor from whom you received it.

## **Transportation In Taiwan**

You will be happy to hear that Taiwan is a very easy country to navigate and offers a variety of means to get from point A to point B. Each of the major cities have an excellent public transportation system in place, with Taipei having one of the highest rated systems in the world. The national train system offers a fast and efficient method for getting around the island during holidays. The High Speed Rail (HSR) line opened less than two years ago and allows you to travel between Taipei and Kaohsiung in just 90 minutes.

#### **Getting a Scooter in Taiwan**

Scooters in Taiwan - Teaching English in Taiwan. Scooters are everywhere! Taiwan is a paradise of scooters. It would not be surprising to hear there is at least one scooter for every person over the age of 20. Driving in Taiwan is definitely not for the faint of heart, but owning a scooter does offer a lot of advantages. They are cheap to buy and maintain: a decent second-hand scooter can be as cheap as NT\$5,000-10,000. They offer great fuel economy even with the rising price of gas. If you ride your scooter back and forth to work and in your general neighborhood, you may find yourself spending as little as NT150 (\$5 USD) per week on gas. They also offer you flexibility in getting to harder to reach places around Taiwan. Having a scooter is certainly not a must, but after your first couple months it is definitely worth considering. If you decide to purchase a scooter make sure to drive carefully! Accidents are unfortunately quite common throughout the island.

By law all drivers must wear a helmet and obtain a local scooter license. The reality is that many foreigners forego the license but you should definitely always wear a helmet! If you plan on staying here for a while, take some time to apply for a license by all means.

Scooters tend to jump around the foreigner community as people come and go. A great place to find a cheap second-hand scooter is tealit.com. If you decide to buy one from a dealer, remember to bring your ARC (Alien Resident Card).

#### **Bicycles In Taiwan**

Good secondhand bicycles can be purchased for as little as NT\$1,500, but many quality bikes are manufactured in Taiwan so purchasing a quality new bike is also an option. Giant, in particular, produces many of its bikes here and has stores all across the country. Though bikes are a great way to exercise, you will find that they are not a very convenient way to get to work, especially if one wants to start the day without a sweaty shirt!

#### **Trains In Taiwan**

The High Speed Rail trains can take you from the top of the island to the bottom in just under two hours! For those of us who lived in Taiwan before the HSR opened two years ago, this is REALLY fast and convenient! Taking the train is one of the best ways to get around in Taiwan. It is safe, trains run frequently and on time, and ticket prices are reasonable. The extensive conventional railway system has major lines that combine to make a full circle of the island (along with four branches that allow access to the mountainous areas of Taiwan), allowing travelers access to most of Taiwan's major scenic and cultural attractions.

Just opened in 2007, the High Speed Rail (HSR) services travelers between Taipei and Kaohsiong with a number of stops in between. At an incredible cost of \$13 billion USD, the HSR is one of the most expensive privately funded projects in human history. Reaching a top speed of 300km/h it has cut the travel time between Taipei and Kaohsiung to 90 minutes, and has eased congestion on Taiwanese highways. This convenience comes at a price, expect to pay NT\$1500 each way.

#### **Buses In Taiwan**

Each of the major cities has an excellent bus system that makes getting around the city very easy. That is after you figure out where each bus goes which can take some time. Once you figure out the bus routes you need, they are a very cheap and reliable means of transportation. Depending on the distance to one's destination, intra-city bus fares run from NT\$15 to

Buses are also an excellent way to get around the rest of the island. Some of the coach buses here can be incredibly comfortable allowing you to sit back and watch movies your entire journey. A typical express journey from Taipei to Kaohsiung can take 6 hours and costs roughly NT\$500.

#### **Taxis In Taiwan**

It is a safe bet that wherever you are in Taiwan, a yellow taxi is not far away. Equally appealing is the cheap fare, which starts at NT\$70 for the first 1.5km and rises by NT\$5 for every additional 0.5km. Getting around in a taxi can be very cheap and convenient, particularly if you split the fare with a friend. Most likely you will need to use taxis to get to and from bars and night clubs. Public transportation in Taiwan stops at 12:00pm which leaves you with few options when it comes time to head home.

However, it will be rare to encounter a taxi driver who speaks any English beyond maybe a "Hello, how are you?" If you know next to no Chinese this can turn into a frustrating experience. The best advice is to start taking business cards from the places you would like to return to, and simply show the driver the card with the address. It is also a good idea to

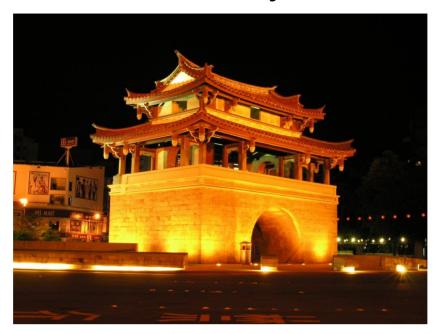
copy down your own home address to the best of your ability, or have a Chinese friend do it for you.

#### **Air Travel In Taiwan**

Taiwan offers easy access to the rest of Asia. Hong Kong, Thailand, Singapore, and the Philippines are all at your fingertips and fares are very reasonable. In the past, getting to China was problematic with no direct flights. The easiest way was to fly to Hong Kong and buy a separate ticket into Mainland China. This is currently still the case but the new Taiwanese government has opened discussions with China to begin operating direct flights between Taipei and Beijing. These flights will hopefully begin by the end of 2008 / beginning of 2009!

Air travel is also possible within the island, but unless timing is of the up most importance, the cost is usually prohibitive compared to train and bus fares.

#### **A Brief Guidance of Hsinchu City**



# Yieng-Siyi Gate in Northern District, Hsinchu City. It's also called Dong-Men Gate.

H sinchu City is a town with a colorful history. It is commonly known as Taiwan's "windy city" because of its famous gusts. Presently Hsinchu is the technology center of Taiwan. Hsinchu Industrial Science Park not only provides countless job opportunities that attract people to work and live here, but also bring about the above average household income of Taiwan.

#### Geography

The city is bordered by Hsinchu County to the north and east, Miaoli County to the south, and the Taiwan Strait to the west.

#### **Climate**

Hsinchu's climate is humid subtropical. The city is located in a part of the island that has a rainy season which lasts from February to September, with the heaviest time coming late April through August during the southwest monsoon, and also experiences meiyu in May and early June. The city succumbs to hot humid weather from June until September, while October to December are arguably the most pleasant times of year. Hsinchu is affected by easterly winds off of the East China Sea. Natural hazards such as typhoons and earthquakes are common in the region.

	V)	Clima	ate data f	or Hsinch	u, Taiwar	1992-201	D)			w v	)		[hide]
Month	Jan	Feb	Mar	Арг	May	Jun	Jul	Aug	Sep	Oct	Nov	Dec	Year
Average high °C (°F)	18.9 (66)	19.4 (66.9)	21.4 (70.5)	25.2 (77.4)	28.6 (83.5)	31.0 (87.8)	32.9 (91.2)	32.6 (90.7)	31.0 (87.8)	27.8 (82)	24.9 (76.8)	21.2 (70.2)	26.24 (79.23)
Daily mean °C (°F)	15.5 (59.9)	15.9 (60.6)	17.9 (64.2)	21.7 (71.1)	24.9 (76.8)	27.4 (81.3)	29.0 (84.2)	28.7 (83.7)	27.1 (80.8)	24.2 (75.6)	21.2 (70.2)	17.7 (63.9)	22.6 (72.69)
Average low °C (°F)	12.9 (55.2)	13.4 (56.1)	15.2 (59.4)	18.8 (65.8)	21.8 (71.2)	24.4 (75.9)	25.7 (78.3)	25.6 (78.1)	24.1 (75.4)	21.6 (70.9)	18.5 (65.3)	15.0 (59)	19.75 (67.55)
Average precipitation mm (inches)	64.4 (2.535)	191.3 (7.531)	172.8 (6.803)	161.4 (6.354)	247.2 (9.732)	266.1 (10.476)	108.2 (4.26)	190.5 (7.5)	95.1 (3.744)	59.4 (2.339)	35.6 (1.402)	47 (1.85)	1,639 (64.53)
Average precipitation days	9.8	13.8	14.1	13.1	11.7	10.2	8.2	11.2	6.8	5.4	4.6	7.7	116.6
Average relative humidity (%)	78.9	80.1	83.1	80.9	79.8	78.3	75.9	78	75.1	76.4	76.3	76.3	78.3
Mean monthly sunshine hours	98.2	84.8	85	103	136.6	185	230.9	205.7	206.8	191.4	150.2	128.4	1,806
				So	urce: <sup>[9]</sup>								

#### **Administrative divisions**

There are three districts in Hsinchu City, including East District, North District and Xiangshan District.



#### **Economy**

Hsinchu Science and Technology Industrial Park is home to 360 high tech companies including TSMC, Philips, United Microelectronics Corporation, Holtek, AU Optronics and Epistar. As a result, the city has the highest income level in Taiwan.

The purpose of the park is to attract high tech investment to Taiwan and to make the area the economic center for the information industry. The park is designed to cater for high quality R&D, production, work, life and also recreation. In 2001, it developed 2.5 km2 of land in the park and 0.5 km2 in southern Hsinchu, attracting 312 high-tech companies' investments. Viewing the performance of Hsinchu Science and Industrial Park in the past 21 years, it can be said that it holds a decisive position in the economic development in Taiwan, with international acclaim.

#### **Education**

Currently, Hsinchu City is one of the most focused educational centers in northern Taiwan. It has six universities in this concentrated area and among these universities, National Chiao Tung University and National Tsing Hua University are highly focused by government in Taiwan on its academic development. Other public and private educational institutions in the city included 33 elementary schools, 19 middle schools, 12 high school and complete secondary school, National Hsinchu Senior High School, National Hsinchu Girls' Senior High School and National Experimental High School are prestigious.

#### **Tourist attractions**

- Black Bat Squadron Memorial Hall
- Glass Museum of Hsinchu City
- Hsinchu City Art Site of Railway Warehouse
- Hsinchu CKS Baseball Stadium
- Hsinchu Museum of Military Dependents Village
- Hsinchu Fish Harbor
- Hsinchu Zoo
- National Hsinchu Living Arts Center
- 17 Kilometer Coastal Scenic Area
- Eighteen Peaks Mountain Park
- Hsinchu Eastern Gate
- Chenghuang Temple Night Market
- Tsing Hus Night Market

# Foreigner Dependent Services and Education Systems



#### Service line for foreign spouses

In order to provide a channel for fast and thoughtful services for new immigrants without communication difficulties, the "Foreign Spouses Information Line 0800-088-885" has been established by the Ministry of the Interior, which offers services in Vietnamese, Indonesian, Thai, Cambodian, and English. New immigrants with inquiries on adapting to living in Taiwan, residency, education, employment, medical services, personal safety, children's education, transportation, social welfare, and laws and regulations are welcome to call 0800-088-885 for assistance.

#### **Study in Taiwan**

#### 1. Higher Education in Taiwan

There are more than 165 universities and institutions in Taiwan. Most of them accept foreign students. For those international students who cannot manage Mandarin teaching courses, many schools in Taiwan also provide programs lectured in English. Or they can go to Chinese language center to learn Mandarin first.

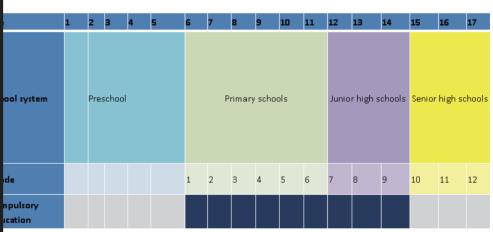
There are many popular fields that also have high academic standard, such as IMBA (International Business Administration and Management), Taiwan Studies, Computer Information Technology, Nanotechnology, Electrical Engineering, Application Agriculture, and so on.

Both Taiwan government and universities are eager to create a friendly environment for foreign students and to enhance international competitiveness. More than 33,900 international students had studied in Taiwan in 2010.

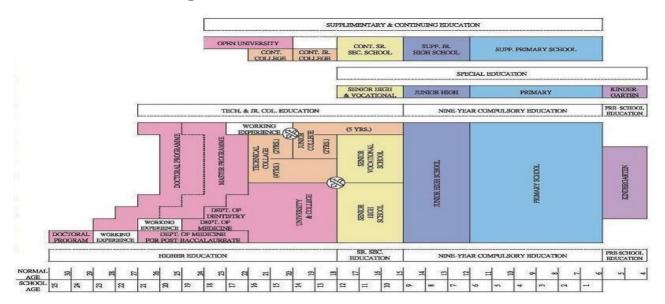
#### 2. Useful links:

- Study in Taiwan: Provides introduction of education in Taiwan, lists of universities and Mandarin study courses/language centers, programs taught in English and application procedures http://www.studyintaiwan.org/en/index.html
- Ministry of Education of Taiwan (official website) http://www.edu.tw
- Programs taught in English (studyintaiwan website) http://www.studyintaiwan.org/programs.html
- Information for foreigners (official website from National Immigration Agency)
  - Provides introduction about how to live, work, visit or study in Taiwan http://www.immigration.gov.tw/mp.asp?mp=T002

# Educational Systems of Taiwan



## Introduction to Educational Systems in Taiwan



#### **Educational System**

S tudents may study, under the current education system, for up to 22 years, which includes 2 years of preschool education, 6 years of primary education, 3 years of junior high school, 3 years of senior high school, 4 to 7 years of college or university, 1 to 4 years for a master's degree and 2 to 7 years for a doctoral degree.

#### **Compulsory Education**

A 9-year Compulsory Education system was put into effect in 1968, of which 6 years are for elementary education and 3 years are for junior high school. To offer more diverse opportunities for junior high school students, technical arts education is included as well. Practical classes allow students to better understand future vocation and career choices. Compulsory education will be extended to twelve years in 2014.

#### Senior High School and Vocational Education

This category includes senior high schools and vocational high schools and consists of three years of schooling. Senior high school includes "ordinary senior high schools," "comprehensive senior high schools," "magnet senior high schools," and "experimental senior high schools." Vocational high schools offer a special curriculum with general high school courses as well as classes in practical skills, classes in industry-related subjects, and cooperative education programs, all designed in line with the various needs of students for a balanced vocational education.

#### **Junior College Education**

Vocational school education can be classified according to admission requirements into 5-year junior colleges and 2-year junior colleges. 5-year junior colleges admit graduates of junior high schools, whereas 2-year junior colleges admit graduates of vocational high schools.

#### **Teacher Education Programs**

The teacher education system, comprising multiple providers, serves to screen potential teacher candidates and establish a pool of prospective teachers. Teachers who teach kindergarten, primary school, junior high school, and senior high school are trained in teachers colleges or universities with teacher training programs or centers. These institutions are also responsible for providing in-service training and guidance for local education practitioners.

#### University/College and Graduate School Education

The maximum study period for university education (including universities, colleges, universities of technology, and technical colleges) is 4 years (the Post-bachelor Second Specialty Program is 1-2 years, while the Associate Degree offered by technical colleges is usually 2 years), and internships can last one-half to 2 years depending on the needs of the subject. For Master's Degree candidates, the study period is 1-4 years and for Doctoral Degree candidates the duration is 2-7 years.

#### **Special Education**

Special education institutions are established for students with mental and/or physical disabilities, and offer education at the levels of kindergarten, primary school (6 years), junior high school (3 years), and senior or vocational high school (3 years). Moreover, schools not exclusively dedicated to special education may also offer special education classes. Additionally, there are also resource rooms in universities to guide and to support students with disabilities.

#### **Supplementary and Continuing Education**

Supplementary and continuing education institutions provide extensive and comprehensive learning opportunities for the general public. This kind of education can be divided into general supplementary education, continuing education, and short-term supplementary education. Aspects of Teaching English to Young Learners in Taiwan



ince 2005, it has been government policy in Taiwan to introduce English in Grade 3 of primary schooling (when learners are generally age 9). The overall aim of this research project was to investigate some of the problems associated with the implementation of this policy by combining research involving teacher cognition with research involving the criterion-referenced analysis of a sample of textbooks produced in Taiwan for young learners and a sample of lessons taught in Taiwanese primary schools.

A questionnaire-based survey of a sample of teachers of English in Taiwanese primary schools (166 respondents) was conducted, focusing on teacher background and training, views about national and local policies, approaches to course content, methodology and teaching resources, and perceptions of their own proficiency in English and of their own training needs. Only 46 (27%) of the respondents reported that they had a qualification specific to the teaching of English and 41 (25%) reported that they had neither a qualification in teaching English nor a general primary teaching qualification. Many expressed dissatisfactions with the implementation of policies relating to the teaching of English at national level (46/29%), local level (39/24%) and in their own school (28/17%). Although many reported that the availability of resources (125/75%) and/ or student interest (101/ 61%) played a role in determining what they taught, none reported that the national curriculum guidelines did so. Although official policy in Taiwan endorses the use of 'communicative language teaching', only 103 (62%) of respondents reported that their own approach was communicatively-oriented, with 18 (11%) observing that they preferred grammar-translation.

A more in-depth survey relating to teacher perception of pre- and inservice training was conducted using a questionnaire and semi-structured interview. Although all 10 participants in this survey are officially classified as being trained to teach English in Taiwanese primary schools, the type and extent of their training varied widely and all of them expressed dissatisfaction with that training, noting that they had no confidence in the trainers' own competence in teaching English to young learners. All claimed that critical issues were either omitted altogether or dealt with in a superficial way.

One contextual factor that has a significant impact on teacher performance in Taiwan is the quality of the textbooks that are generally available. A sample of textbooks (3 different series) produced in Taiwan was analyzed and evaluated, the analysis revealing that the materials were often poorly organized, inappropriately selected and illustrated, contextually inappropriate.

Finally, from a sample of twenty videotaped English lessons taught to students in primary schools in Taiwan, six that were considered to be typical were transcribed, analyzed and evaluated in relation to criteria derived from a review of literature on teaching effectiveness. All of these lessons were found to be characterized by problems in a number of areas, including lesson focus, lesson staging, concept introduction, concept checking, and the setting up and conducting activities.

It is concluded that the implementation of official policy on the teaching of English in primary schools in Taiwan is fraught with problems, problems that are evident at every stage in the process, from teacher education, through materials design to lesson planning and delivery.

### The Analysis of Students' Common Errors in English Learning



#### **Defining the Problem**

eaching English as a Second Language (ESL) in Taiwan is pleasant and exciting for the mostpart. Students are eager to learn. However, one of the frustrations ESL teachers often complain about is that students seem to make the same mistakes repetitively. Learners will often transfer the rules of their first language to express something in their second language. This transference happens when they have insufficient knowledge of the rules of the second language (Cook, 2001). In Taiwan, students fall back on the rules of their first language (Mandarin) when they do not know the rules of the second language (English). The result is a poor form of English, informally referred to as "Chinglish". The errors that occur are also called language interference errors. These errors affect students' academic performance in English. Foreign teachers with limited knowledge of Mandarin may not even know why the same kinds of errors are being made repeatedly. Teachers feel frustrated and discouraged. To find textbooks that provide information on common interference errors and ways to "teach" them, is hard. Knowing where these errors come from may guide teachers to deal with these interference errors effectively. This article will identify some of the most common errors made by Taiwanese students in writing, as well as offer some strategies for teachers to use in the ESL classroom.

#### Where Does Chinglish Come From?

There are a number of causes leading to language interference errors. Errors are chiefly due to differences between the two languages, structurally and phonologically. The greater the difference, the more acute the learning difficulties are. The differences between English and Mandarin are many. These differences lead to confusion of the appropriate gender and number inflection for subject and object pronouns. For example, students confuse "he with she" and "him with her" and vice versa. In spoken Mandarin they do not have pronouns indicating the gender of the object or subject! Even an intermediate student can be heard saying, "I love my husband. She is so handsome." When one looks at sentences in Mandarin, verbs frequently appear in the final position as opposed to English verbs that appear in the middle of sentences.

Another example of a big difference between the languages is thatin Mandarin, nouns stay the same, but "counting words" are used to indicate plural. Students do not add the –s to plurals. It is common to hear sentences like "Monkeys like to eat banana." The first noun was pluralized, but not the second noun. This is not only a grammatical error in writing, but happens frequently in speaking too. Mandarin speakers use a specifictime phrase to mark the time. Typical sentences that can be found in thewriting and speaking of ESL learners are "I yesterday eat cake" and "She eat rice". The correct form, "I ate cake yesterday" and "She eats rice" would be considered redundant in a Mandarin way of thinking!

There is no lexical equivalent for the definite article "the". Students are confused about when to use it and when to omit it. They often place the definite article in front of a proper name. For example, they often produce, "I want to go to the Taipei for the weekend." Mandarin uses double transitions which English speakers consider redundant. To Mandarin speakers it is logical to say, "Because Kate is English, therefore Kate can speak English." Multi-syllabic words cause confusion for since ESL learners since most words in Mandarin tend to have one morpheme and Mandarin sentences are shorter. Mandarin nouns, adjectives and adverbs do not show suffixes as they do in English. The word "happy" canbe a noun, adverb and adjective in Mandarin. Many ESL teachers in Taiwan consider the incorrect use of adverbs and adjectives the most common interference errors. Students produce English such as "You can sing beautiful" instead of "You can sing beautifully". These reoccurring errors hinder students' English performance in tests and English assignments and may also be detrimental to their confidence in using their second language.

As stated earlier, an insufficient knowledge of the second language's grammar rules, forces students to fall back on the rules of their first language. Language interference errors occur. For example, students repeatedly ignore the agreement between the verb and subject. Another common mistake students make is the use of a comma instead of a period at the end of a sentence. In Mandarin sentences are separated with the use of a comma. Since many ESL schools put the main focus on teaching communication skills, grammar is often neglected. This poses a big problem for elementary school students. They enter elementary school with acceptable speaking skills but they have tremendous difficulty in writing English sentences and paragraphs. Many schools underestimate the value of teaching grammar at an earlier age. They think grammar is too abstract. Lack of age and developmentally appropriate English grammar resources specifically designed for Taiwanese children, add to the problem.

It is hard to address language interference errors in schools with a No-Mandarin-During- English- Time-policy. Children do not get the opportunity to make the necessary links and comparisons between English and Mandarin. Again, though knowledge of the students' first language is not compulsory, it may help teachers in understanding the interference errors made by students.

#### **How to Limit Language Interference Errors**

Error Analysis provides insight into the process of language acquisition. Determining the source of an error constitutes a major portion of the teacher's time prior to actual teaching but it is not the only task to be considered. Once the teacher has identified the errors, heor she must prioritize the mistakes and determine which ones to teach immediately and which ones "to put on a back burner." This task cannot be stressed enough because the sequencing of errors can radically affect the way in which a student responds to language teaching. It is not unusual, for instance, for a student to be devastated when confronted with 20 to 30 different problems to solve in one essay. It is the teacher's responsibility to provide a positive learning experience for the student by first determining the student's level of proficiency and selecting accordingly specific errors to be discussed in a specific sequence. Beginning students should concentrate on global errors, those which inhibit their communication. The more advanced student ought not to exhibit so many global errors and may need and want to have all the errors identified and explained if necessary. Teachers can use a simple frequency table to list and count the errors made by each student. Give students a 50-word assignment and document the errors. Teachers can

then discuss the errors with the class or individually.

- 2. The effective use of various auditory and visual mode instructions can reduce interference during encoding processes. According to Chung (2003) second language words were better remembered when first language words were presented auditory with the visually presented second language word. An example of a visual reminder may be for teachers to write the phonetic "in" versus "en" on the board, highlighting to students what they've said. Teachers should follow that up by writing the phonetic "en" on the board to be a visual reminder of what has been said as a pronunciation interference error.
- How teachers provide feedback on language interference errors can be detrimental or conducive in the acquisition of a second language. It can be quite harmful to treat errors as "diseases" or "pathological situations". The correction of every error as soon as it occurs can be discouraging. Some of the negative consequences can include anxiety, fear of making an error, the development of avoidance strategies, reduced motivation for participation and lack of trust towards the teacher. Karra (2006) promotes self-correction as an efficient way to identify errors. Self-correction can be very effective when it is done with the help of children' s classmates. The younger the children are, the more they like to cooperate and the self-correction process seems less intimidating. Selfcorrection is a very effective way of limiting interference errors in writing tasks. The following is a suggested four-stepapproach for self-correction. This process is practical and can be used for any ESL class, not only in the Taiwanese ESL classroom. The process is based on four questions the teacher provides to the students. Students will read their own work four times while answering all four questions one at a time. For each step students have to focus on only one aspect of their piece of writing.
  - Highlight the verbs and check the tenses.
  - Double check prepositions.
  - Concentrate on nouns spelling and the agreement between the subject and the verb.
  - Correct potential personal mistakes.
- 4. Peer-correction may benefit not only the student correcting the errors, but it promotes social interaction in the students' second language. Students may feel more comfortable discussing their work with a peer, than with the foreign teacher in front of the class.

- 5. Teachers should revise the way in which new vocabulary are presented and selected. A different manner may make learning easier. For example, Tinkham (1997) illustrates how semantic clustering of new second language vocabulary serves as a detriment to the learning process. An example of a semantic cluster is peach, apple, pear, watermelon, etc. These are the names of fruit. On the other hand, thematic clustering serves as a facilitator of learning. Thematic clusters are cognitively basedas well as based upon psychological associations between clustered words. An example of such a cluster is frog, pond, hop, slippery, green, swim. Here the common thematic concept is frog.
- 6. Repetition plays a very important role in the ESL classroom. Recent research has stated the importance of second language learner's use of repetition for conversational participation and language learning (Veslemoy, 2005). Veslemoy stated that repetition helps students to produce more language, while also formulating what to say next. Repetition is a strategy that may scaffold participation when young children are exposed to a second language for the first time. Repetition enhances comprehension, because it provides learners with opportunities to process input. Teachers can use repetition as a feedback technique. Teachers should repeat the incorrect sentence a student makes with the corrected grammar and sentence structure. In this way the teacher does not hinder the flow of the conversation to point out the grammar mistake. The teacher can keep the conversation flowing by only repeating the student's incorrect language with the correct form of English. The benefit of this technique lies in the fact that students will not get discouraged by a continual interruption when they make a mistake. By hearing pure and correct language, learning can still take place. Recent research (Rydland & Aukrust, 2005) has stated the importance of second language learner's use of repetition for conversational participation and language learning. When a student says "I better now", teachers can echo this by repeating the correct English, "I am better now".
- 7. Since students fall back on the rules of the first language when they do not know the rules of the second language, teachers will have to find ways of introducing grammar rules in a "child-friendly" way in kindergarten classes already. One practical and fun idea for young learners would be to have a "Chinglish" board where the correct and incorrect grammar are displayed and the children can police themselves and earn reward points for correcting other children's "Chinglish".
- 8. A solution that may not be popular is the suggestion that schools should revise their NO CHINESE DURING ENGLISH TIME-policy. Instead of seeing students' minds as a tabula rasa, a clean slate, English teachers

can recognize students' previous experiences with language and learning and can build on them, and they can expand on learners' linguistic knowledge by employing their first language intelligently. There is no evidence that the use of the first language in the classroom, constrains the learning of the second language. To prevent the over-use of Mandarin in the classroom, Ku (2004) made the following suggestions:

- Use the students' first language for class management such as disciplining students, organizing activities or giving activity instructions.
- Use the students' first language to link the thoughts of first and second language, such as for explaining grammar and conveying the meaning of the second language.
- Use the first language to maintain students' collaborative dialogue in their second language by switching unfamiliar words of the second language to the first language.

It is hard to address these errors in schools with a No-Mandarin-During-English-Time-policy. Children do not get the opportunity to make the necessary links and comparisons between English and Mandarin. Again, though knowledge of the students' first language is not compulsory, it may help teachers in understanding the interference errors made by students. By relaxing the No-Mandarin-policy, students may experience a sense of mutual appreciation of each other' s language.

#### **Conclusion**

In general, it is important to reform the way English is taught in Taiwanese schools. The most crucial improvement needed lies in the adoption of methods aimed at enhancing students' communicative abilities. Instead of making students spend all or most of their time memorizing grammatical rules, English classes should focus on developing the abilities to speak and write the language. Toward this goal, the textbooks that are used in schools for teaching English should be drastically revised or rewritten. Staff recruitment as well as parental and auxiliary staff instruction may be needed if teachers want to make an impact on more than just their classroom.